

# CHINA



# MAIL.

Established February, 1845.

With which is incorporated The "Hongkong Evening Mail and Shipping List." Published every Evening.

Vol. XXXIV. No. 4749. 號三十月九年八十七百八千一英 HONGKONG, MONDAY, SEPTEMBER 23, 1878.

日七廿月八年寅戊

PRICE, \$24 PER ANNUM.

## AGENTS FOR THE CHINA MAIL.

**LONDON.**—F. ALGAR, 8, Clement's Lane, Lombard Street. GEORGE STREET, 30, Cornhill. GORDON & GOTH, Ludgate Circus, E. C. BATES, HENDY & CO., 4, Old Jewry, E. C. SAMUEL DRACON & CO., 180 & 184, Leadenhall Street.  
**PARIS AND EUROPE.**—LEON DE ROSSY, 19, Rue Montevideo, Paris.  
**NEW YORK.**—ANDREW WIND, 133, Nassau Street.  
**AUSTRALIA, TASMANIA, AND NEW ZEALAND.**—GORDON & GOTH, Melbourne and Sydney.  
**SAN FRANCISCO** and American Ports generally.—BARN & BLACK, San Francisco.  
**SINGAPORE AND STRAITS.**—SAYLE & CO., Square, Singapore. O. HEINZEL & CO., Manila.  
**CHINA.**—Macao, Messrs A. A. DE MELO & Co., Suva, CAMPBELL & Co., Amoy, WILSON, NICHOLLS & Co., Foochow, HENDER & Co., Shanghai. LANE, CRAWFORD & Co., and KERRY & WATSON, Yokohama; LANE, CRAWFORD & Co.

## Banks.

### HONGKONG & SHANGHAI BANKING CORPORATION.

Paid-up Capital, \$5,000,000 Dollars.  
Reserve Fund, \$1,200,000 Dollars.

**COURT OF DIRECTORS.**  
Chairman—E. D. SASSOON, Esq.  
Deputy Chairman—W. H. FORBES, Esq.  
E. B. BELLON, Esq. ADAM LIND, Esq.  
H. L. DALRYMPLE, Esq. WILHELM KRAUSE, Esq.  
H. HOPKINS, Esq. W. S. YOUNG, Esq.  
Hon. W. KESWICK.

**CHIEF MANAGER.**  
Hongkong, THOMAS JACKSON, Esq.  
Shanghai, EDWIN CAMERON, Esq.  
**LONDON BANKERS.**—London and County Bank.

**HONGKONG.**  
INTEREST ALLOWED.  
ON Current Deposit Account at the rate of 2 per cent. per annum on the daily balance.  
For Fixed Deposits:—  
For 3 months, 3 per cent. per annum.  
" 6 " 4 per cent. " "  
" 12 " 5 per cent. " "

**LOCAL BILLS DISCOUNTED.**  
Credits granted on approved Securities, and every description of Banking and Exchange business transacted.  
Drafts, granted on London, and the chief Commercial places in Europe, India, Australia, America, China and Japan.  
T. JACKSON, Chief Manager.  
Offices of the Corporation,  
No. 1, Queen's Road East,  
Hongkong, August 16, 1878.

### ORIENTAL BANK CORPORATION.

(Incorporated by Royal Charter.)  
**RATES of Interest allowed on Deposits.**  
At 3 months' notice 3 per cent. per annum.  
" 6 " 4 " "  
" 12 " 5 " "  
D. A. J. CROMBIE, Acting Manager.  
Oriental Bank Corporation,  
Hongkong, July 1, 1878.

**CHARTERED BANK OF INDIA, AUSTRALIA, AND CHINA.**  
CAPITAL, £200,000.  
RESERVE FUND, £150,000.  
**BANKERS.**  
**THE BANK OF ENGLAND.**  
**THE CITY BANK.**  
**NATIONAL BANK OF SCOTLAND.**

**THE BANK'S BRANCH** in Hongkong grants Drafts on London and the Chief Commercial places in Europe and the East; buys and receives for collection Bills of Exchange; and conducts all kinds of Banking and Exchange Business.

**RATES of INTEREST ALLOWED ON DEPOSITS.**  
On Current Accounts, 2 per cent. per annum on the daily balance.  
On Fixed Deposits:  
For 3 months, 3 per cent. per annum.  
" 6 " 4 per cent. " "  
" 12 " 5 per cent. " "

**THE CHARTERED MERCANTILE BANK OF INDIA, LONDON AND CHINA.**  
(Incorporated by Royal Charter.)

CAPITAL, £750,000  
RESERVE FUND, £151,560.10.  
**BANKERS.**  
**THE BANK OF ENGLAND.**  
**THE LONDON JOINT STOCK BANK.**

**RATES of Interest allowed on Fixed Deposits.**  
For 3 months, 3 per cent. per annum.  
" 6 " 4 per cent. " "  
" 12 " 5 per cent. " "  
Besides conducting general Exchange Business, the Bank discounts local bills, payable in Hongkong, and makes advances on approved Banking Securities.  
Present Rate of Discount for approved short sight acceptances, 5 per cent. per annum.  
Rates for Advances, according to terms required, may be ascertained on application.  
H. E. NELSON, Manager.  
Hongkong, August 1, 1878.

## For sale.

### RECENTLY ARRIVED, AND FOR SALE.

#### TEYSSONNEAU'S FINE FRENCH STRAWBERRIES.

TEYSSONNEAU'S ASSORTED FRUITS. French JAMS and JELLIES.

MACASSAR RED FISH. Very Fine "O. K." BOURBON WHISKY.

FINEST CHERBOURG BUTTER, IN BOTTLES OF ONE POUND.

BUSCH & Co.'s SELECTED DANISH BUTTER, Season 1878, in Tins of 1 lb., 2 lbs., and 4 lbs.

ENGLISH AND AMERICAN HOUSEHOLD STORES.

EXTRA FINE CHICAGO BACON AND HAMS.

MACKEREL and SALMON BELLIES, in Kits.

COD FISH, &c., &c.

HOTH'S BEST RUSSIAN ROPE, and FINE LINES, Assorted Sizes.

FROST BROS'S BEST ENGLISH WHITE LINES.

HENRY'S BEST GOVERNMENT NAVY CANVAS, Assorted Numbers.

INDIA RUBBER SHEET PACKING and INSERTION, all Sizes.

TUCK'S PATENT PACKING.

INDIA RUBBER SUCTION and DELIVERY HOSE.

CANVAS HOSE and LEATHER BELTING.

AMERICAN ASH BOAT-OARS.

ADMIRALTY TESTED CHAIN CABLES, and RIGGING CHAIN.

ANCHORS, from 25 lbs. up to 18 cwt. Each.

PERFORATED ZINC SHEETS.

TINMAN'S and PLUMBER'S SOLDER.

LEAD PIPE, and SHEET LEAD.

FAIRBANK'S PLATFORM SCALES, from 400 lbs. to 2,500 lbs.

MASSEY'S PATENT LOGS.

FLOUR SIEVES.

INDIA RUBBER KNEE and HIP BOOTS, &c., &c., &c.

LAMMERT, ATKINSON & CO.

Hongkong, August 21, 1878.

## Intimations.

### GOVERNMENT NOTIFICATION.

SALE OF THE OPIUM FARM.

NOTICE is hereby given that the TENDERS for the PRIVILEGE OF PREPARING and SELLING PREPARED OPIUM within the Colony for the Term of One, Two, or Three Years from the 1st of March, 1879, under the Provisions of Ordinance No. 2 of 1858 will be Received at this Office until Noon on MONDAY, the 23rd September, 1878.

Each Tender should specify the Monthly Payment offered for the period above-mentioned.

The Government does not bind itself to accept the highest or any Tender.

Should the highest Tender be less than the sum the Governor thinks a fair price for the Opium Farm, His Excellency in Council will grant Licences direct under Section 3 of the Ordinance, and take such further steps as may be necessary to realize a fair price.

By Command, J. M. PRICE, Acting Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,  
Hongkong, August 21, 1878.

### GOVERNMENT NOTIFICATION.

WITH Reference to the above Notification, it is hereby notified that His Excellency the Governor has been pleased to extend the period up to which TENDERS will be Received to Noon on WEDNESDAY, the 23rd October.

By Command, J. M. PRICE, Acting Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,  
Hongkong, September 6, 1878.

### DENTAL NOTICE.

D. B. ROGERS begs to say that he intends VISITING AMOY and FOOCHOW, leaving Hongkong September 18th, and returning November 1st.

Hongkong, August 31, 1878.

### SAILOR'S HOME.

ANY Cast-off Clothing, Books, or PAPERS will be thankfully received at the Sailor's Home, West Point.

Hongkong, July 28, 1878.

## Intimations.

LANE, CRAWFORD & Co. beg to notify that they have made such Arrangements in connection with their TAILORING DEPARTMENT, that they are now able to Guarantee the PROMPT Execution of Orders.

The Following GOODS Suitable for the present Season have just been received, from which an early Selection is requested.

THIN BLACK SUPERFINE, for Dress Suits.

FANCY BLACK and BLUE CASHMERE, MELTONS, &c., for Morning Suits.

HOME SPUN, FRIEZE, BEAVER, &c., for Ulsters.

SUPERFINE BEAVER, &c., for Light Overcoats.

HOME SPUN TWEEDS and ANGOLA, for Suits and Trowserings.

EXTRA THIN TWEEDS and ANGOLA, for Summer Suits and Trowserings.

BLACK, BLUE, and COLOURED SERGES, for Suits.

CORDS, STOCKINETTES and CASSIMERES, for Riding Trowserings.

UNIFORMS, LACE, BUTTONS, &c., for H. B. M. Navy and U. S. Navy.

BULLOCK LADE'S SPECIAL BLEND WHISKY.

"S. B. H." The Finest OLD WHISKY, ever imported.

IRISH CONSTABULARY REVOLVERS.

Extra Finest ISIGNY BUTTER.

CHARCOAL and SPONGE FILTERS.

SILVER LAMPS for Kerosene, in large assortment.

LAWN TENNIS SETS.

LADIES' GARDEN TOOLS.

VEGETABLE and FLOWER SEEDS.

CORE'S GOLDEN CLOUD TOBACCO.

Very Fine FRESH APPLES, for Box or per Dozen.

BASS'S DRAUGHT ALE.

## LANE, CRAWFORD & Co.

Hongkong, September 8, 1878.

### UNION INSURANCE SOCIETY OF CANTON.

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

NOTICE is hereby given that the Ordinary Yearly MEETING of the SHAREHOLDERS of the Society will be held at its Head Office, Hongkong, on MONDAY, the 30th Instant, at 3 o'clock p.m., for the purpose of receiving the Report of the Directors, together with Statements of Accounts for the Year 1877, and for the half-year ending 30th June, 1878. The Transfer BOOKS of the Society will be CLOSED from the 20th to the 30th Instant, both days inclusive.

By Order of the Board, N. J. EDE, Secretary.

Hongkong, September 16, 1878. cc1

**F. HUTCHINGS** begs to announce to the Community of Hongkong that he will be able to supply BEEF, MUTTON, &c., from 1st October, and trusts that they may grant him their support.  
Shop—WELLINGTON STREET, opposite the Cathedral.  
Hongkong, September 20, 1878.

**MOORE & Co.,**  
"VARIETY STORE,"  
NEWS AGENTS and TOBACCONISTS.  
No. 42, Queen's Road Central.  
Hongkong, September 10, 1878.

**CHINA FIRE INSURANCE COMPANY, LIMITED.**  
ADJUSTMENT OF BONUS FOR THE YEAR 1877.

**SHAREHOLDERS** in the above Company are requested to furnish the Undersigned with a List of their Contributions for the year ending 31st December last, in order that the proportion of the Net Profits to be reserved for Contributors may be arranged. Returns not rendered prior to the 31st October next will be adjusted by the Company, and no claims or alterations will be subsequently admitted.

JAS. B. COUGHTRIE, Secretary.

Hongkong, August 1, 1878. nol

### HONGKONG FIRE INSURANCE COMPANY, LIMITED.

ADJUSTMENT OF BONUS FOR THE YEAR 1877.

**SHAREHOLDERS** in the above Company are requested to furnish the Undersigned with a List of their Contributions for the Year ending 31st December last, in order that the distribution of Twenty PER CENT. (20 %) of the Profits reserved for Contributors may be arranged. Returns not rendered prior to the 31st October next, will be adjusted by the Company, and no Claims or Alterations will be subsequently admitted.

JARDINE, MATHESON & Co., General Managers.

Hongkong, August 1, 1878. nol

### HONGKONG WHARF & GODOWNS STORAGE.

**GOODS RECEIVED ON STORAGE** at Cheap Rates, in FIRST-CLASS GODOWNS, under European supervision; and VESSELS Discharged alongside the WHARF, on favorable Terms, with quick despatch.

MEYER & Co., Proprietors.

Hongkong, August 23, 1878. no28

## Auctions.

### PUBLIC AUCTION.

LAMMERT, ATKINSON & Co. will sell by Public Auction, on

**THURSDAY,**

26th September, 1878, at 2 o'clock p.m., at their Auction Sales Rooms, Peddar's Wharf.

An Invoice of AMERICAN SILVER-PLATED WARE, consisting of: Tea and Coffee Services, Butter Dishes, Caps and Goblets, Card Receivers, Jewel Caskets, Crust Stands, Pickle Stands, Wine Stands, Epergnes, &c., &c., &c.

An Invoice of AMERICAN LAMP WARE, comprising: Fine Bronze Table Lamps, Brass Hand Lamps, Ship Lamps, Polioe Lanterns, House Lanterns, Kerosine Burners, &c., &c., &c.

Also, An Invoice of FINE BRONZE ORNAMENTS, comprising: Statuettes, Card Receivers, Vases, Cigar Lighters, &c., &c., &c.

All of the above GOODS are direct from the Manufacturer and are perfectly New and in Good Condition, and the quality of the Plated-ware is Guaranteed. The attention of Storekeepers is particularly called to this opportunity of Purchasing a desirable line of Goods at lowest prices.

Terms.—Cash before delivery in Bank Notes.

Hongkong, September 20, 1878. cc28

### Shipping.

#### Steamers.

**FOR AMOY & TAMSUI.**  
The Steamship "HAILONG," Captain Goode, will be despatched for the above Ports on TUESDAY, the 24th Instant, at Noon.

For Freight or Passage, apply to DOUGLAS LAFLAIX & Co.

Hongkong, September 21, 1878. cc24

**FOR SWATOW, AMOY & FOOCHOW.**  
The Steamship "NAMO," Capt. Westoby, will be despatched for the above Ports on WEDNESDAY, the 25th Instant, at 10 a.m.

For Freight or Passage, apply to DOUGLAS LAFLAIX & Co.

Hongkong, September 21, 1878. cc25

#### NOTICE.

**COMPAGNIE DES MESSAGERIES MARITIMES.**

**PAQUEBOT POSTE FRANCAIS.**

The Company's Steamship "YANGTSE," Commandant RAPATEL, will be despatched for SHANGHAI shortly after her arrival from Europe.

H. DU POUEY, Agent.

Hongkong, September 21, 1878.

#### NOTICE.

**COMPAGNIE DES MESSAGERIES MARITIMES.**

**PAQUEBOT POSTE FRANCAIS.**

The Company's Steamship "VOLGA," Commandant ROLLAND, will be despatched for YOKOHAMA shortly after the arrival of the next French Mail from Europe.

H. DU POUEY, Agent.

Hongkong, September 21, 1878.

#### FOR MANILA (DIRECT.)

The Spanish Steamer "SALVADORA," LARRINAGA, Master, shortly expected, will have immediate despatch as above.

For Freight or Passage, apply to REMEDIOS & Co.

Hongkong, September 17, 1878.

### Sailing Vessels.

**FOR MANILA.**  
The Spanish Schooner "NUEVO CONSTANTE," URIARTE, Master, will have immediate despatch as above.

For Freight, &c., apply to REMEDIOS & Co.

Hongkong, September 21, 1878.

**FOR LONDON.**  
The 3/3 L 11 German Bark "PANDUE," A. JAMES, Master, will load here and have quick despatch.

For Freight, apply to MEYER & Co.

Hongkong, September 21, 1878.

**FOR HAMBURG.**  
The German Schooner "JAPAN," Captain OTTMANN, will be despatched as above on or about 22nd Proximo.

For Freight, apply to MEYER & Co.

Hongkong, September 15, 1878.

## Shipping.

### Sailing Vessels.

**FOR MELBOURNE & SYDNEY.**  
The 41 British Bark "CHARLOTTE ANDREWS," Captain PEARCE, will load here, and have a quick despatch as above.

For Freight, apply to ROZARIO & Co.

Hongkong, July 15, 1878.

**FOR MANILA.**  
The 41 American Ship "SOUTHERN CROSS," A. LUGONES, Master, will load here for the above Port, and will be despatched on or about the 25th Instant.

For Freight, apply to RUSSELL & Co.

Hongkong, September 14, 1878. cc25

**FOR NEW YORK.**  
The 41 British Bark "LIZZIE PERRY," Captain FRYMAN, will load here for the above Port, and will have quick despatch.

For Freight, apply to RUSSELL & Co.

Hongkong, September 17, 1878.

**FOR PORTLAND.**  
The 41 American Ship "CENTENNIAL," CHAMBER, Master, will load here for the above Port, and have quick despatch.

For Freight, apply to RUSSELL & Co.

Hongkong, September 2, 1878.

**FOR NEW YORK.**  
The 41 American Ship "SUMNER R. MEAD," DIXON, Master, will load here for the above Port, and will have quick despatch.

For Freight, apply to RUSSELL & Co.

Hongkong, August 21, 1878.

**FOR NEW YORK.**  
The 41 British Ship "MARY FRASER," DEXTER, Master, will load here for the above Port, and will have quick despatch.

For Freight, apply to VOGEL, HAGEDORN & Co.

Hongkong, September 14, 1878.

**FOR NEW YORK.**  
The 41 British Bark "ALDERMAN," Geo. COLE, Master, will load here for the above Port, and will have quick despatch.

For Freight, apply to VOGEL, HAGEDORN & Co.

Hongkong, September 14, 1878.

**FOR LONDON.**  
The 41 British Ship "SIR CHARLES NAPIER," Geo. FRANKLIN, Master, will load here for the above Port, and will have quick despatch.

For Freight, apply to VOGEL, HAGEDORN & Co.

Hongkong, September 14, 1878.

**FOR NEW YORK.**  
The 41 American Bark "LUTIE MOORE," HUDSON, Master, will load here for the above Port, and will have quick despatch.

For Freight, apply to VOGEL, HAGEDORN & Co.

Hongkong, August 19, 1878.

**FOR NEW YORK.**  
The 41 American Bark "ALBERT RUSSELL," CARVER, Master, will load here for the above Port, and will have quick despatch.

For Freight, apply to VOGEL, HAGEDORN & Co.

Hongkong, August 19, 1878.

**FOR SAN FRANCISCO.**  
The 41 British Bark "SARAH BELL," DITCHBURN, Master, will load here for the above Port, and will have quick despatch.

For Freight, apply to VOGEL, HAGEDORN & Co.

Hongkong, August 5, 1878.

**FOR HAMBURG.**  
The 3/3 L 11 American Bark "DIRIGO," STEAPLES, Master, will load here for the above Port, and will have quick despatch.

For Freight, apply to VOGEL, HAGEDORN & Co.

Hongkong, July 20, 1878.



## NOTICES TO CONSIGNEES.

OCCIDENTAL &amp; ORIENTAL S. S. COMPANY.

## NOTICE.

CONSIGNEES of Cargo per Steamship GALLIE, from San Francisco, &c., are hereby requested to send in their Bills of Lading for countersigning, and to take immediate delivery of their Goods.

Cargo impeding discharge of the Steamer will be landed and stored at Consignees' risk and expense.

G. B. EMORY, Agent.

Hongkong, September 17, 1878. sc24

COMPAGNIE DES MESSAGERIES MARITIMES.

S. S. TIGRE.

## NOTICE.

CONSIGNEES of Cargo per S. S. Copernico and Euphrate, from London, in connection with the above Steamer, are hereby informed that their Goods are being landed and stored at their risk at the Company's godowns, whence delivery may be obtained immediately after landing.

Optional Cargo will be forwarded on, unless intimation is received from the Consignees, before To-day, the 18th Inst., at 11 a.m., requesting it to be landed here.

Bills of Lading will be countersigned by the Undersigned.

Goods remaining unclaimed after Monday, the 23rd instant, at Noon, will be subject to rent and landing charges.

No Fire Insurance has been effected.

H. D. POUREY, Agent.

Hongkong, September 18, 1878.

## Intimations.

Volume Seventh of the "CHINA REVIEW."

Now Ready.

No. 1.—Vol. VII.

## OF THE—

"CHINA REVIEW"

## CONTAINS—

The Chinese in Borneo. Jottings from the Book of Rites.

The Character 華 or 華.

On the Use of the Character Fan.

Brief Sketches from the Life of K'ung-ming.

The Critical Disquisitions of Wang Ch'ung.

Geographical Notes on the Province of Kiang.

The Ballads of the Shi-king.

Translations of Chinese School-books.

Perkin Warbeck in China.

Short Notices of New Books and Literary Intelligence.

Notes and Queries:—

Dutch Doctors in Borneo.

The Grail and the Ki-lin.

On the Syllabic Spelling.

Loans Operated in Flegging.

Early Front in Canton, in 1877-8.

A Chinese Coin.

Annandale Sovereigns.

Chinese Bank-notes.

Books Wanted, Exchanges, &c.

China Mail Office,

Hongkong, Sept. 10, 1878.

## Not Responsible for Debts.

Neither the Captain, the Agents, nor Owners will be Responsible for any Debt contracted by the Officers or Crew of the following Vessels, during their stay in Hongkong Harbour:—

STRATHMORE, British barque, Captain Wm. Anderson.—M. M. Co.

LOMBE, British steamer, Captain Wm. McCulloch.—Melchers & Co.

PARALOS, French barque, Captain J. Pasco.—Kong Kae.

MIN-Y-DON, British ship, Captain James M. Leslie.—Olyphant & Co.

BUNNETT, British barque, Captain W. Dow.—Geo. R. Stevens & Co.

HAMBURG, German barque, Captain H. von Kroge.—Eduard Schellhaus & Co.

MELBORE, American ship, Captain D. Plunder.—Order.

IMPERATRICE ELISABETTA, Austrian ship, Capt. Hreglich.—D. Munro & Co.

Not Responsible for Debts of Crew:—

HEBAT, British ship, Captain Chas. Robertson.—Jardine, Matheson & Co.

## NOTICES OF FIRMS.

## NOTICE.

THE Interest and Responsibility of Mr ARTHUR CHAM in our Firm CEASED on the 31st December last.

J. INGLIS &amp; Co.

Hongkong, June 13, 1878. sc19

## NOTICE.

THE Interest and Responsibility of the Undersigned in the Chinese Mail, 華字日報 (Wah Tse Yat Po), CEASED from the 1st August, 1877, but Debts prior to that Date will be received and paid by him.

OHUN AYIN.

Hongkong, April 6, 1878.

## NOTICE.

IN Reference to the above, the Undersigned has Leased the Chinese Mail from the 1st August, 1877, and has engaged the services of Mr LEONG YONG CHAU, as Translator and General Manager of the newspaper, which under its new régime will be found to be, as hitherto, an excellent medium for advertising, especially as the Manager is able to devote his whole attention to the conduct of the Newspaper.

KONG CHIM.

Leasee of the Hongkong Chinese Mail.

Hongkong, April 6, 1878.

## NOTICES OF FIRMS.

## NOTICE.

MR HENRI VINAY has been Appointed AGENT for the COMPTOIR D'ESCOMPTE DE PARIS, at Hongkong.

Mr ERNEST SCHEVEBLIN will have power to act at the same place in Mr VINAY'S absence.

E. G. VOUILLEMONT, Manager.

COMPTOIR D'ESCOMPTE DE PARIS, SHANGHAI.

Shanghai, September 6, 1878.

WITH Reference to the above, I have

This Day OPENED the AGENCY of the COMPTOIR D'ESCOMPTE DE PARIS, at the Office of Messrs RUSSELL & Co.

H. VINAY, Agent.

Hongkong, September 12, 1878. sc12

## NOTICE.

THE Undersigned having This Day Purchased the STOCK-IN-TRADE, Book Debts, and Goodwill of the CHINA DISPENSARY hitherto Carried on by Mr W. BALL, will conduct and carry on the said Business (in connection with the VICTORIA DISPENSARY) on his own Account from This Date.

WM. CRUICKSHANK.

Hongkong, August 31, 1878.

## NOTICE.

THE Undersigned, HOP YEK & Co. of HOWARD'S GODOWNS, No. 239, Shek Tong Tzei, begs to notify that the said Company is not now will be Responsible for any Debts contracted by any of the Firm's employees or Partners. Also, no Debt, if any, can be deducted from the Rent Payable to the said Company. The Company is only Responsible for these Accounts, which are Confirmed and Signed by Mr CHU WING ON himself, of the King Yün shop, Wing Lok Street.

HOP YEK &amp; Co.

Hongkong, September 13, 1878. sc13

## To-day's Advertisements.

THEATRE ROYAL, CITY HALL, HONGKONG.

Wednesday Evening, September 25th, 1878.

THE ROYAL ENGLISH OPERA AND OPERA BOUFFE COMPANY

Will Repeat

(By General Desire)

OFFENBACH'S WORLD-RENOUNDED COMIC OPERA

"THE GRAND DUCHESS OF GEROLSTEIN,"

In Three Acts and One Tableau.

CAST OF CHARACTERS:

GRAND DUCHESS.....Miss ELOIA MAY.

Prince Paul.....Miss B. DRAGGAR.

Baron Fock.....Mr F. HAGEMANN.

Baron Grog.....Mr G. ADAMS.

General Boom.....Mr J. ROLLINGS.

Nepomuc (an Aide-de-Camp).....Mr ELSOMBE.

Private Fritz.....Mr H. VERNON.

Wanda (a Peasant Girl).....Miss OLGA STANLEY.

Soldiers, &c.

During the Evening Miss AGNES DRAGGAR will perform

NEW VIOLIN SOLO.

MUSICAL CONDUCTOR.....MR PANIZZA.

The Operas are produced under the Sole direction of

MR H. VERNON.

Tickets to be had and Seats secured at Messrs KRUSE & Co.'s, where a Plan of the Theatre may be seen.

PRICES OF ADMISSION:

Dress Circle or Orchestra

Stalls.....Two DOLLARS.

Plt.....One DOLLAR.

Ladies unaccompanied by Gentlemen cannot be admitted.

Hongkong, September 23, 1878. sc26



STEAM FOR SINGAPORE, PENANG, POINT DE GALLE, ADEN, SUZ, MALTA, BRINDISI, ANCONA, VENICE, MED, TERRANEAN PORTS, SOUTH-AMPTON, AND LONDON, VIA BOMBAY.

ALSO, BOMBAY, MADRAS, AND CALCUTTA.

THE PENINSULAR AND ORIENTAL STEAM NAVIGATION COMPANY'S Steamship "HINDOSTAN," Captain N. W. HARRISON, will leave this on THURSDAY, the 10th October, at Noon.

For further Particulars, apply to

A. LIND, Superintendent.

Hongkong, September 23, 1878. sc10

## To-day's Advertisements.

FOR SHANGHAI.

The Steamship "CHINKIANG."

S. M. OBE, Master, will be dispatched for the above Port TO-MORROW, the 24th instant, at Noon.

For Freight or Passage, apply to SIEMSEN &amp; Co.

Hongkong, September 23, 1878. sc24

FOR SINGAPORE AND PENANG.

The British Steamer "LOPNE."

Capt. McULLOCH, will load here for the above Ports, and will leave this on SATURDAY, the 28th instant, at 2 p.m.

For Freight or Passage, apply to HOP KEE.

Hongkong, September 23, 1878. sc23

FOR YOKOHAMA &amp; HIOGO.

The Steamship "GLENARTNEY."

shortly expected from Singapore, will be dispatched for the above Ports on or about SATURDAY, the 28th instant.

For Freight or Passage, apply to JARDINE, MATHESON &amp; Co.

Hongkong, September 23, 1878.

## NOTICE.

ON and after the 1st October, the PRICE OF ICE will be TWO CENTS per Pound.

KYLE &amp; BAIN.

Ice House, Hongkong, Sept. 23, 1878. sc30

## NOTICE.

FROM the 1st of October, DR EASTLAKE will receive his PATIENTS at his new DENTAL ROOMS, No. 63, QUEEN'S ROAD CENTRAL, over the MEDICAL HALL.

Hongkong, September 23, 1878.

## SHIPPING.

## ARRIVALS.

Sept. 22, Olympia, German steamer, 783, F. Nagel, Swatow Sept. 21, General.

Sept. 22, Fernambuco, British steamer, 643, Hyde, Saigon Sept. 17, General.

Sept. 22, Kato Waters, British barque, 580, Giese, Hilo Aug. 26, Spainwood.

Sept. 22, Pallas, German barque, 421, Baler, Singapore Aug. 24, Timber.

Sept. 23, Glaucois, British steamer, 1647, Jackson, Shanghai Sept. 14, and Amoy 21, General.—BUTTERFIELD & SWIRE.

Sept. 23, Marie Louise, French barque, 425, Guilbux, Newchwang Sept. 9, Beane.

Sept. 23, Julia, German three-masted schooner, 17, J. Oestmann, Newchwang Sept. 7, Beane.—Wm. Pustau & Co.

Sept. 23, Spartan, American schooner, 100, Vincent, Swatow Sept. 20.—W. H. RAY.

## DEPARTURES.

Sept. 22, Yungking, for Shanghai.

22, Alcoron, for Shanghai.

22, China (P. & O.), for Yokohama.

22, Venetia, for Shanghai.

23, Josephine, for San Francisco.

23, Rosie With, for Vancouver's Isl'd.

23, Helene, for Newchwang.

23, Mow Glen, for London.

23, Hylton Castle, for Chefoo.

23, Yotting, for Swatow.

23, Argentina, for London, &c.

23, Orissa, for Shanghai.

23, Cebu, for Manila.

## CLEARED.

Paralos, for Newchwang.

Centennial, for Portland (Oregon).

Bellona, for Saigon.

Chinkiang, for Shanghai.

S. G. Pinkham, for Cape of Good Hope.

Paul Marie, for Newchwang.

Bertie Biglow, for London.

Glaucois, for London, &c.

Athens, for New York.

Arlida, for Newchwang.

## PASSENGERS.

## ARRIVED.

Per Glaucois, from Shanghai via Amoy.

Mr Townsend and servant, 3 Europeans deck, and 355 Chinese.

Per Olympia, from Swatow, 1 European deck, and 140 Chinese.

Per Fernambuco, from Saigon, 68 Chinese.

## DEPARTED.

Per China, for Yokohama, Messrs Umin-dell and Delmege, and 6 Deck; from Venice, Professor Ewing; from Brindisi, Signor Felice Savio.

Per Venetia, for Shanghai, Mr Withers, and 25 deck; from Southampton, Mrs Williams; from Brindisi, Mons. G. Galemberti; from Singapore, Mr E. A. Reeves.

Per Yungking, for Shanghai, 60 Chinese.

Per Alcoron, for Shanghai, 1 European.

Per Mow Glen, for London, 1 European.

Per Hylton Castle, for Chefoo, 1 Chinese.

Per Yotting, for Swatow, 60 Chinese, and 14 Malay.

Per Argentina, for Straits, 20 Chinese.

To DEPART.

Per Bellona, for Saigon, 180 Chinese.

Per Chinkiang, for Shanghai, 30 Chinese.

Per Paul Marie, for Newchwang, 2 Chinese.

Per Bertie Biglow, for London, & Euro.

Per Glaucois, for Singapore, &c., 1 Cabin, 274 Chinese, 23 men Invalids and 4 women, and 3 Distressed Seamen.

## SHIPPING REPORTS.

The German steamer Olympia reports: Fine weather and light N.E. winds throughout the passage.

The British steamer Fernambuco reports: First part strong S.W. monsoon with heavy rain, latter part light variable winds from North.

The German barque Pallas reports: First part very light South-westerly monsoon.

but on the 18th, 14th and 15th inst., experienced a gale from North and North-easterly with high sea; thence until arrival light Northerly and Westerly winds.

The French barque Marie Louise reports: Fine weather throughout the passage.

The American schooner Spartan reports: Light and variable winds from North to East with fine clear weather throughout.

## CARGOES.

Per S. S. Hesperia, for London, sailed 17th Sept., 1878.—62,824 lbs. So. Capers, 26,082 lbs. So. Or. Pekoe, and 436 lbs. Sorts—total 89,401 lbs., and 46 cases Chinaware; for Hamburg, 200 lbs. Congou, and 400 lbs. Souchong—total 600 lbs., 28 pkgs. Canees, 4 cases China Ink, and 201 pkgs. Sundries.

Per S. S. Strathleven, for London, Sept. 20th.—From Hongkong, 74,017 lbs. So. Capers, 42,747 lbs. So. Or. Pekoe, and 38,681 lbs. Congou—total 155,445 lbs.

Per S. S. Argentina, for London, sailed from Hongkong, 22nd September, 1878:—89,055 lbs. So. Or. Pekoe, 99,050 lbs. So. Capers, and 124,760 lbs. Congou—total 262,865 lbs., 20 bales Waste Silk, 12 pkgs. Silk Piece Goods, and 2,167 pkgs. Sundries.

## POST OFFICE NOTIFICATIONS.

MAILS will close:—

For AMOY AND TAMSUI.—

Per Hailong, at 11.30 a.m., on Tuesday, the 24th inst.

For SHANGHAI.—

Per Chinkiang, at 11.30 a.m. To-morrow, the 24th inst.

For SINGAPORE, SUZ, & LONDON.—

Per Glaucois, at 11.30 a.m. To-morrow, the 24th inst.

For SWATOW, AMOY & FOOCHEW.—

Per Namoa, at 9.30 a.m., on Wednesday, the 25th inst.

For BANGKOK.—

Per Danube, at 3.30 p.m., on Friday, the 27th inst.

For STRAITS SETTLEMENTS.—

Per Lorne, at 1.30 p.m., on Saturday, the 28th inst.

MAILS BY THE FRENCH PACKET.—

The French Contract Packet Sindh will be despatched from Hongkong on SATURDAY, the 28th inst., with Mails to and through the United Kingdom and Europe, old Australia, to Saigon, Singapore, Batavia, Cebu, Australia, New Zealand, Tasmania, Fiji, Aden, Seychelles, Réunion, Mauritius, Suva, and Alexandria. This is the best opportunity for forwarding Correspondence to E. Africa, the Cape, St. Helena, and Ascension.

Letters may also be forwarded to INDIA by this Packet.

The following will be the hours of closing the Mails, &c.:—

Friday, 27th inst.—

5 P.M. Money Order Office closes. Post Office closes except the NIGHT BOX, which remains open all night.

Saturday, 28th inst.—



Sailing Vents.  
Shepherd.  
At Liverpool.  
See (s.)  
Lion (s.)  
Harporon (s.)



### To Let.

## Instances.

## Merchant Vessels in Hongkong Harbour.

**Exclusive of late Arrivals and Departures reported to-day.**

To facilitate finding the position of any vessel in the Harbour, the Anchorage is divided into eight Sections, commencing at Green Island. Vessels in the Hongkong, where are marked *A*, near the Kowloon shore & *B*, and those in the head of the Harbour, where are marked *C*, in conjunction with the figures denoting the sections.

<ol style="list-style-type: none"> <li>1. From Green Island to the Gas Works.</li> <li>2. From Gas Works to the Novelty Iron Works.</li> <li>3. From Novelty Iron Works to the Harbour Master's Office.</li> <li>4. From Harbour Master's to the P. and O. Co.'s Office.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>5. From P. and O. Co.'s Office to Peddar's Wharf.</li> <li>6. From Peddar's Wharf to the Naval Yard.</li> <li>7. From Naval Yard to the Pier.</li> <li>8. From Pier to East Point.</li> </ol>
---	--

Vessel's Name.	Class.	Captain.	Flag and Reg.	Tons.	Date of Arrival.	Consignees or Agents.	Destination.	Remarks.
<b>Steamers</b>								
Bellona	4	c Ahrens	Ger.	730	Sept. 9	Wm. Pustan & Co.	Salgon	To-day
Bombay	2	h Brit.	str.	749	Feb. 12	Kwok Acheong		To-day
Cebu	5	c Juchuasagari	Span.	250	Aug. 26	Russell & Co.	Manila	To-day
Chindiang	4	c Orr	Brit.	799	Sept. 20	Stlemann & Co.	To-morrow	27th inst.
Danabo	5	alp Olanchy	Brit.	564	Sept. 17	Yuen Fat Hong	Shanghai	Aug. 17th
Fame	6	h Stopani	Brit.	117	.....	H. K. & W'pos Dock Co.	Bangkok	Aug. 17th
Fatchoy	3	h Holland	Brit.	163	.....	G. Molain	.....	Aug. 17th
Gaelio	5	c Kidley	Brit.	1712	Sept. 10	O. & S. S. Co.	Ythama & S. F. de	1st prox.
Glauous	5	c Jackson	Brit.	1647	Sept. 28	Batterfield & Swire	London, &c.	To-morrow
Hailong	5	h Goode	Brit.	277	Sept. 21	Douglas Laprak & Co.	Amoy and Tamsui	To-morrow
Kienchow	2	h Brit.	str.	.....	.....	Kwok Acheong		
Lorne	4	c McCulloch	Brit.	1035	Sept. 2	Hop Kee	S'pore and Penang	27th inst.
Malacca	5	c Smith	Brit.	1044	Sept. 17	P. & O. S. N. Co.	Yokohama	27th inst.
Mayenne	3	h Yun Chun Yen	Anna.	str.	June 20			
Namoa	5	h Westoby	Brit.	862	Sept. 21	Douglas Laprak & Co.	Coast Ports	25th inst.
Norne	3	h Brit.	str.	606	June 28	Kwok Acheong		
Olympia	2	h Nagel	Ger.	783	Sept. 22	Kwok Acheong		
Perin	5	c Jones	Brit.	1016	Sept. 6	Holliday, Wise & Co.	Swatow	
Pernambuco	4	c Hyde	Brit.	643	Sept. 22	Melchers & Co.	Salgon	
Qindta	4	c Wang	Ger.	874	Sept. 17	Sooy Shing	Salgon	
Sea Gull	3	h Roberts	Amer.	48	July 18	W. H. Bay		

Sailing Vessels.									
Ada Melmore.	3	Sowell	Brit.	bge.	588	Sept. 18	Meyer & Co.		
Albert Russell	3	Adair	Amer.	bge.	762	July 15	Vogel, Hagedorn & Co.	New York	Wanchai P.
Alcestis	2	Trail	Brit.	bge.	388	Sept. 11	Vogel, Hagedorn & Co.	Cebu	
Aldebaran	3	Lo	Brit.	bge.	398	Aug. 30	Vogel, Hagedorn & Co.	New York	
Arideide	3	Calayo	Fah.	bge.	698	Sept. 4	Carlowitz & Co.	Newchwang	
Athene	4	Findlay	Brit.	bge.	605	July 15	Olyphant & Co.	New York	
Basilan	4	Grandin	Brit.	sh.	780	Sept. 15	Melchers & Co.		
Benefactor	4	Hayden	Amer.	bge.	696	Aug. 2	Russell & Co.	New York	
Bertie Biglow	1	Ferguson	Brit.	sh.	1143	Sept. 20	Meyer & Co.	London	
Borneo		Shaw	Amer.	sh.	738	Sept. 11	Meyer & Co.	Callao	Cortan Do
Brema	4	Timpe	Ger.	bge.	380	Sept. 30	W. & C.	Manila	
Brunette	2	Dow	Brit.	bge.	374	Sept. 12	Gao, R. Stevens & Co.	Melbourne	
Buntan	1	Krudsen	Slam.	sh.	779	Sept. 18	Christie		
Centennial	5	Bearse	Amer.	sh.	1286	Aug. 21	Russell & Co.	Portland (Oregon)	
Challenge	7	Doughty	Brit.	bge.	599	Sept. 16	Douglas, Lapsley & Co.		
Charles Moreau	2	Quatrecous	Fah.	bge.	368	Sept. 11	Lambert & Co.		
Charlotte Andrews	3	Place	Brit.	bge.	386	June 28	Rozario & Co.	Melbourne & Sydney	
Civiale	3	Nielsen	Ger.	bge.	379	Sept. 11	Siemssen & Co.	Newchwang	
Coeran	8		Amer.	sch.	188	July 18	W. F. Ray		
Cosmo	7	Laverick	Brit.	sh.	1320	Sept. 3	P. & O. S. N. Co.		
Dartmouth	7	Robertson	Brit.	bge.	915	Aug. 6	Vogel, Hagedorn & Co.		
Dharwar	8	Freebody	Brit.	sh.	1800	Aug. 17	Gibb, Livingston & Co.		
Dirigo	8	Staples	Amer.	bge.	634	July 14	Vogel, Hagedorn & Co.	Hamburg	
Emilio V.	7	Mirello	Ital.	bge.	724	Sept. 8	D. Musco & Co.		
Esperance	7	Guillon	Fah.	bge.	272	Sept. 10	Carlowitz & Co.		

Formosa	3	h	Schweert	Ger. Sm. sh.	282	Sept.	1	Melchers & Co.	Bangkok
Fortune	1	h	Peterson	Siam. bqe.	480	Sept.	1	Tack Mee	
George Shollfield	2	o	Hall	Amer. sh.	1818	Sept.	18	Arnhold, Harberg & Co.	
Glamis	7	c	Key	Brit. bqe.	1180	Sept.	17	Russell & Co.	
Gollah	4	k	Dentzau	Siam. bqe.	642	July	11	Chinese	
Hamburg	3	c	Kroge	Ger. bqe.	847	Sept.	15	Edward Schellhas & Co.	
Heracl	1	o	Robertson	Brit. sh.	1400	Sept.	19	Jardine, Matheson & Co.	
Higlander	7	k	Hutchinson	Amer. sh.	1882	June	18	Captain	
Holopur	3	h	Shaw	Brit. bqe.	622	Sept.	3	Rosario & Co.	
Imperatrice Elisabetha	7	c	Hregloh	Aust. sh.	1628	Sept.	20	D. Musso & Co.	
Ingolsta	4	k	Green	Ger. bqe.	494	Sept.	9	Wielser & Co.	
Japan	3	c	Ottmann	Ger. Sm. sh.	270	Sept.	10	Meyer & Co.	Hamburg
Johna Fobis	3	c	McPherson	Brit. bqe.	978	Sept.	16	Vogel, Hagedorn & Co.	Newchwang
Jules Dufauze	2	k	Camille	Fch. bqe.	430	Sept.	18	Captain	
Juliane	4	c	Gestmann	Ger. Sm. sh.	187	Sept.	23	Wm. Postau & Co.	
Kate Waters	2	o	Gies	Brit. bqe.	880	Sept.	22	Remedios & Co.	
Kim Yung Tye	3	k	Kofoed	Siam. bqe.	828	Sept.	18	Tack Mee	
Korcor	3	c	Leib	Han. bqe.	696	Sept.	9	Meyer & Co.	
Leucadia	3	c	Measme	Brit. sh.	896	Sept.	19	Simsen & Co.	
Lizzie Perry	7	c	Pitzman	Brit. bqe.	1192	Sept.	28	Russell & Co.	
Lottie Moore	7	c	Furdon	Amer. bqe.	880	July	22	Vogel, Hagedorn & Co.	New York
Louis Eugene	4	k	Ménard	Fch. bqe.	498	Sept.	15	Carlowitz & Co.	New York
Maria Louise	1	c	Gulbux	Fch. bqe.	426	Sept.	23	Carlowitz & Co.	
Mary Fraser	3	c	Dexter	Brit. sh.	1174	Aug.	11	Vogel, Hagedorn & Co.	New York
Melrose	5	k	Plummer	Amer. sh.	994	Sept.	10	Naval Storekeeper	
Minna	3	c	Dau.	Ger. bqe.	457	Sept.	8	Meyer & Co.	
Min-y-don	7	c	Lealle	Brit. sh.	1108	Sept.	8	Oliphant & Co.	Newchwang

Moneta	7	c	Blaset	Brit.	bq.	621	Aug.	1	Gibb, Livingston & Co.	
Nicolaus	7	c	Stalke	Ger.	sch.	157	Sept.	11	Arnhold, Karberg & Co.	
Norseman	1	b	Hellstrom	Slam.	sch.	777	Sept.	16	Chinese	
Northern Star	8	k	Wortley	Brit.	bq.	827	Sept.	11	Chinese	
Nuevo Constante	7	k	Uriarte	Span.	sch.	216	Sept.	21	Bemedios & Co.	
Pallas	1	b	Balech	Ger.	bq.	421	Sept.	22	Siemens & Co.	
Pandur	2	k	Jansen	Ger.	bq.	690	Sept.	18	Meyer & Co.	
Parasols	3	k	Pasco	Fohi	bq.	342	Sept.	7	Carlowitz & Co.	
Paul Marie.	3	k	Gallard	Fohi	bq.	824	Sept.	12	Carlowitz & Co.	
Pauline	3	k	Luhre	Ger.	bg.	278	Sept.	12	Arnhold Schellhas & Co.	
Phillip Fitzpatrick	8	c	Phelan	Amer.	bq.	682	Sept.	12	Douglas Lapraik & Co.	
Pratio	1	k	Laldman	Brit.	bq.	884	Sept.	5	Meyer & Co.	
Registaro	4	k	Garcia y Agdo	Spani	sch.	214	Sept.	17	Bemedios & Co.	
S. Hay	1	k	Nicolson	Briti.	bq.	290	Sept.	11	Turner & Co.	
S. G. Plinkham	2	c	Pinkham	Amer.	sch.	128	Sept.	13	Gibb, Livingston & Co.	
S. A. B. Binkham	2	c	Ditchburn	Brit.	bq.	812	July	16	Vogel, Hagedorn & Co.	
St. Charles Napier	3	c	French	Brit.	sch.	1161	May	27	Vogel, Hagedorn & Co.	
Southern Cross	5	b	Hughes	Amer.	sh.	1129	Aug.	23	Russell & Co.	
Stearns	8	c	Anderson	Brit.	bq.	1101	Sept.	2	Messageries Maritimes	
Stull	8	c	Bara	Fohi	bq.	387	Sept.	15	Carlowitz & Co.	
Sumatra	3	k	Clough	Amer.	sh.	1090	Sept.	5	Russell & Co.	
Sumner R. Mead	3	k	Dixson	Amer.	sh.	1115	July	16	Russell & Co.	
Swinburn	3	k	Rowland	Dutch	bq.	365	Sept.	10	Siemens & Co.	
Tyburnidge	7	k	Starpleton	Briti.	sch.	1287	Aug.	19	Vogel, Hagedorn & Co.	
Tyburnidge	7	k	Golden	Briti.	sch.	948	June	19	Olyphant & Co.	
Uarna	3	k	Sachs	Ger.	bq.	489	Aug.	22	Weler & Co.	
Uarna	3	k	Seibeln	Perm	bq.	409				

W. E. Gladstone	8	Gallies	Brit.	bga.	594	Sept. 16	Remondet & Co.
WEAMPOA							
Amulation		Gunn	Brit.	bga.	390	Sept. 19	Violet & Co.
Leuburg		Jacobsen	Dan.	bga.	865	Sept. 12	Edward Schellman & Co.

Men-of-war in Hongkong Harbour.								
Vessel's Name.	Anchor- age.	Flag.	Class.	Tons.	Guns.	H. P.	Date of Arrival.	Commander.
Rolla .....	6 h	British	gun vessel	482	4	100	Sept. 10	Dupres
Castro .....	6 h	British	gunboat	114	4	100	Sept. 18	H. Edwards
Defiance .....	6 k	British	military hospital	2351	5	600	Sept. 18	H. Edwards
Engager .....	6 c	U. S.	gun vessel	541	5	600	Sept. 19	H. D. Manley
Commodore Emanuel .....	6 c	British	Commodore's flag-ship	3087	20			

SHIPPING IN SHANGHAI HARBOUR.		MERCHANT STEAMERS.		SAILING VESSELS.	
September 14, 1878.		Sindh		Inverness	
MERCHANT STEAMERS.		Syrta		Inheritance	
Chinese		Tahyew		J. B. Worcester	
Chinese		Tung Tung		Kin-sun-hwat	
Chinese		Ulysses		Martha	
Chinese		W. G. de Vries		Mary Whitridge	
Chinese		Yamun		Mignon	
Chinese		Yamun		Mount Lebanon	
Chinese		Yamun		O. Rios	
Chinese		Yamun		American ship	
Chinese		Yamun		American schooner	
Chinese		Yamun		British schooner	

U. Onsen	Damen	Peak	Vidal	British ship
W. Lau	Chinese	Fast	Pearl Jones	American ship
Indanar	British	Ada	British barque	German barque
Walton	Chinese	B. Aymaz	American barque	British ship
Khedive	British	Opella	Swedish barque	for London
Chang-pian	Chinese	Charron Waitais	Siamese ship	Siamese barque
Wang-wei	Chinese	Cutty Sark	British ship	British ship
Chang-yuen	Chinese	Diamond	German barque	for London
Chang-yung	Chinese	Doon	British barque	for London
W. Yuen	Chinese	Flery Otros	British ship	Thermopylae
Peroneth ship	for New York	Forward Ho!	British ship	for London
Wongwang	British	Halton Castle	British barque	for London
Wookong	British	Haydn Brown	for New York	Titanic
		Helschong	British barque	W. H. Bates
		Killa	British barque	American barque

Since left port, or arrived at Hongkong.

Cyclop	German gunboat
Hornet	H. S. gun-vest
Monongahela	H. S.

MAN-OF-WAR.

Printed and published by Geo. MURRAY BAIN, at the China Mail Office, No. 3, Wyndham Street, Hongkong.

\_\_\_\_\_

THE CHINA FIRE INSURANCE  
COMPANY, LIMITED.

—

HEAD OFFICE—HONGKONG.

—

GENOLES at all the Treaty Ports of  
China and Japan, and at Singapore,  
Igoon and Penang.

Risks accepted, and Policies of Insurance  
issued at the rates of Premium current at  
the above mentioned Ports.

TO CHARGE FOR POLICY FEE.

JAS. B. COUGHTRIN,  
Secretary.

Hongkong, November 1, 1871.

Printed and published by Geo. MURRAY BAIN, at the China Mail Office, No. 3, Wyndham Street, Hongkong.